Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Fontenais I**	**1L**
CLUB 2	**Down Shakers Oberbipp I**	**1L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Fontenais**	Date / Datum Date / Data	**07.10.2017**
Start / Beginn Début / Inizio **14:00**	End / Ende Fin / Fine **16:09**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**POC06**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	49

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211304	LOUIS-SALGAT Laetitia	
Official scorer Marqueur	208138	KOLLER Randoald	
Referee 1 Arbitre 1	203090	PUCK Dominik	
Referee 2 Arbitre 2	9047	KUENZLI Kilian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	12	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Fontenais I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Fontenais I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
19	C	ERARD Julien		212479
13	A	LIEVRE Baptiste		208017
20	G	PETIGNAT Julien	X	5013
31	G	COMMENT Loïc	X X X	201139
23		MANCINI Aurélien		97199
10		HIRTZLIN Geoffrey		207205
87		BURRI Julien		98210
71		MEYER Mathieu		96258
84		PAPE Cyril		97368
22		KUNZ Arnaud		202348
8		GITTA Laurent		96027

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	96200
	ZÜRCHER Fabio			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:15	71	22	1				
17:49	10	19	2				
23:23	84	71	3				
24:09	19	13	4				
28:18	71	22	5				
33:06	87	71	6				
41:22	87	71	7				
45:11	19		8				
45:56	71	87	9				
49:20	87	71	10				
53:15	84	10	11				
59:24	8	19	12				
				TOTAL			12
TIME OUT				X	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
31:54	19	2	00:00	31:58	B1
37:06	22	2	00:00	39:06	J1
46:49	87	2	00:00	47:40	V2
46:49	87	2	00:00	48:49	V2
51:05	10	2	00:00	53:05	I
TOTAL				10 min	

2 Down Shakers Oberbipp I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
88	C	WALTHER Luca		208101
13	A	WALTHER Ken		208102
20	G	FLURY Dario	X X X	210090
1	G	FREUDIGER Marco	X	207409
6		HOFER Yannick		209050
12		HÄNNI Kevin		205141
15		SIMON Dominik		208103
47		LÜTHI Darius		207111
77		KAUFMANN Michael		207110
81		KAMM André		214165
87		BREISINGER Samuel		216958

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210089
	BREISINGER Matthias			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:40	88		1				
11:05	81	6	2				
13:44	12		3				
31:58	15	12	4				
39:09	13	12	5				
47:40	13	88	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
18:49	6	2	00:00	20:49	A
19:47	13	5	00:00	24:47	B1
39:27	6	2	00:00	41:22	E
47:40	13	2	00:00	49:20	V2
54:58	88	2	00:00	56:58	B1
59:59	88	2	00:00	60:00	D
TOTAL				15 min	